



THE LOCHNAGAR CRATER MEMORIAL

The Unseen Scars of War...

“No man, however he may talk, has the remotest idea of what an ordinary soldier endures!” So said a veteran, Sgt. H. Green.

Standing at Lochnagar today and looking out onto these peaceful fields, visitors try to imagine what those fighting men went through. These words would suggest it is simply beyond our imagination.

People come here now under very different circumstances, they read contemporary accounts of those men, read War Diaries, and Official Histories, in an attempt to understand what went on throughout those four terrible years of 1914 to 1918. Some may have had conversations with grandfathers or with veterans who may have gone through this maelstrom time and time again.

For many this daily trauma had profound consequences and could result in ‘Shell Shock’, or as we know it, ‘Post-Traumatic Stress Disorder’. This debilitating condition affects one’s mental and physical wellbeing, but during the Great War when psychiatry was very much in its infancy, little was understood of the effects of prolonged exposure to battle, stress and fear.

It is perhaps no wonder, that many were so emotionally scarred by the war and lived long years with intensely painful memories. These men were often unable to speak of it to their loved ones, choosing to protect them from the horrors of their experience.

Dr. Charles McMoran Wilson (later Lord Moran - Churchill’s doctor) said “Men wear out in war like clothes”.

Might some, simply have worn out more quickly than others?



Bovington Trench Experience – The Tank Museum.

Les blessures invisibles de la guerre

« Aucun homme, quoi qu’il en dise, n’a la moindre idée de ce qu’endure un soldat ordinaire ! » Ce sont les mots d’un vétéran, le Sergent H. Green.

Se tenant à Lochnagar aujourd’hui, au milieu des champs paisibles, les visiteurs tentent d’imaginer ce qu’ont vécu les combattants. Ces paroles nous suggèrent que c’est tout simplement au-delà de notre imagination.

Les gens viennent ici aujourd’hui dans des circonstances très différentes, ils lisent des récits d’époque de ces hommes, lisent des Journaux de Guerre et des Histoires Officielles pour tenter de comprendre ce qu’il s’est passé durant ces quatre années terribles, de 1914 à 1918. Certains auront discuté avec un grand-père ou avec des vétérans qui ont traversé maintes et maintes fois ce maelstrom.

Pour nombre d’entre eux, ce traumatisme quotidien a provoqué des séquelles profondes et a pu les conduire à « l’obusite » ou, comme nous l’appelons aujourd’hui, au « syndrome de stress post-traumatique ». Ce trouble débilitant affecte le bien-être mental et physique, or pendant la Grande Guerre, alors que la psychiatrie n’en était qu’à ses balbutiements, on ne savait que peu de choses sur les effets d’une exposition prolongée à la bataille, au stress et à la peur.

C’est pour cette raison qu’il n’est sans doute pas surprenant que beaucoup d’entre eux aient été si marqués émotionnellement par la guerre et qu’ils aient dû vivre de longues années avec des souvenirs intensément douloureux. Très souvent, ces hommes ne pouvaient en parler avec leurs proches, choisissant de les protéger des horreurs de leur expérience.

Le Dr. Charles McMoran Wilson (qui deviendra ensuite Lord Moran – le médecin de Churchill) a dit que « les hommes s’usent à la guerre comme des habits. »

Serait-il possible que certains se soient tout simplement usés plus vite que d’autres ?



The Lochnagar Crater is privately owned by Richard Dunning MBE and is dedicated to Remembrance, Respect and Reconciliation.
www.lochnagarcrater.org



THE LOCHNAGAR CRATER MEMORIAL



thanks the Commonwealth War Graves Commission (CWGC) for its support with this visitor information project.

The Commonwealth War Graves Commission commemorates the 1.7 million Commonwealth servicemen and women who died in the two world wars.



For more information visit www.cwgc.org or download the free CWGC War Graves App.

@CWGC #CWGC

www.cwgc.org

